

# Multiple Feature Mutation in Papuanesia

## A typological survey

Sören E. Tebay ([tebay@uni-leipzig.de](mailto:tebay@uni-leipzig.de))

Universität Leipzig

June 14, 2019  
APLL 11, Leiden University

# Main Claim

- ▶ Mutation in Papuanesia shows the same tendencies that we see in segmental affixes.

# Outline

Introduction: What is Multiple Feature Mutation?

Method: Sample & Database

Results

Discussion: Mutation resembles Affixation

Conclusion

# Introduction

# Introduction

- ▶ Report the results of a survey on multiple feature mutation (MFM) in Papuanesia.
- ▶ Results show similarities to segmental affixation in several properties.
- ▶ Potential argument for an item-based approach to morphology.

# Introduction

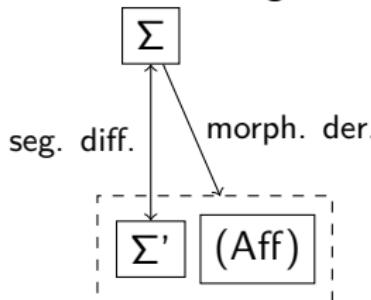
## Terminology I: Mutation

- ▶ Multiple feature mutation is a kind of mutation.

**Mutation** Two word forms are related via mutation, if

- one form is morphologically derived from the other and
- there is a difference in some segmental feature for some stem segment and
- this difference cannot be explained as the regular application of a phonological process.

### (1) Schematized Segmental Mutation



# Introduction

## Terminology II: Not Mutation

- ▶ Tonal changes and length manipulation are excluded.
- ▶ Mutation is different from suppletive allomorphy, because the remaining part of the stem is kept constant and it applies regularly to a set of stems.
- ▶ Mutation is different from substitution because it yields different results for different targets.

# Introduction

## Terminology III: Papuanesia

- ▶ Papuanesia includes Insular South East Asia as well as the island of Papua and Oceania (excluding Australia).
- ▶ Based on the six macro-areas from Hammarström & Donohue (2014) with the goal to establish a small number of areas with less interaction between the areas than inside them.

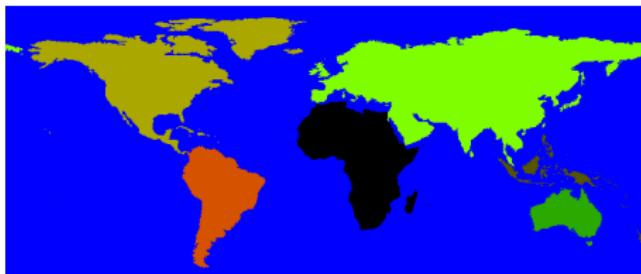


Figure 1: Linguistic macro-areas of the world (Hammarström & Donohue, 2014)

# Method

# Method

## Database

- ▶ Part of the MAMPF database (Gleim et al., 2019).
- ▶ 75 mutation patterns in Papuanesia.
- ▶ 46 segmental MFM patterns in Papuanesia from 31 languages.

# Method

## Genealogical affiliation

- ▶ All languages with MFM included, not controlled for genealogical affiliation.

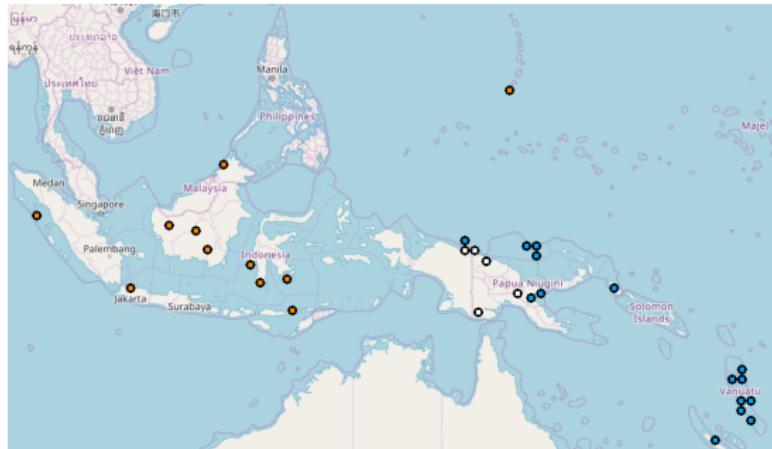
(2) Genealogical affiliation of languages in the sample

Genus Category	number	percentage
Oceanic	15	48,4%
Non-Oceanic Austronesian	11	35,5%
Non-Austronesian	5	16,1%
Total	31	100,0%

# Method

## Geographical distribution

- ▶ Restricted to languages from Papuanesia.



**Figure 2:** Geographical distribution of the 31 languages surveyed (Oceanic=blue, Other Austronesian=orange, Non-Austronesian=white) © OpenStreetMap contributors

# Method

## Surveyed Properties

### (3) Surveyed Properties

Properties	values
Target	Consonant, Vowel
Edge	Left, Right, n.a.
Lexical Category	Noun, Verb, Noun&Verb, other
Segmental material present	yes, no

# Method

Examples: Edge I

► **Left** edge vowel mutation on nouns with segmental material

(4) Chamorro (Austronesian, GU, MP) (Kaplan, 2008, 1)

- a. nána  
mother  
'mother'
- b. i náéna  
the mother  
'the mother'
- c. gúma?  
house  
'house'
- d. i gíma?  
the house  
'the house'

# Method

Examples: Edge II

► **Right edge vowel mutation on nouns with segmental material**

(5) Komnzo (Morehead-Wasur, PNG) (Döhler, 2016, 85)

- a. kar-fo  
village-ABL  
'to the village'
- b. kar-fø-wæ  
village-ABL-EMPH  
'really towards the village'
- c. nima  
like.this  
'this way'
- d. nimæ-wæ  
like.this-EMPH  
'really like this'

# Method

Examples: Edge III

► Other vowel mutation on nouns with segmental material

(6) Nimboran (Nimboranic, ID) (Anceaux, 1965, 186)

- a. njgedúo-man-t-ám  
draw.SG-INCL.DU.S-PRS-INCL  
'You (sg) and I draw here.'
- b. njgedúo-te-men-t-ím  
draw.SG-DUR-INCL.DU.S-PRS-INCL  
'You (sg) and I are drawing here.'

# Method

## Examples: Target

- ▶ Right edge **consonant** mutation on verbs with segmental material

(7) Pitu Ulunna Salu (Austronesian, ID) (Campbell, 1991, 19-23)

- a. maʔ-túla?  
STAT-speak  
'to speak'
- b. ki-tulás-am  
1DU.EXCL-speak-APPL  
'We tell (him).'
- c. um-petuak  
TR-view  
'to watch'
- d. pa-petuas-am  
CAUS-view-NMLZR  
'a view'

# Method

## Examples: Segmental Material

- ▶ Left edge consonant mutation on verbs **without** segmental material

(8) Maskelynes (Oceanic, VU) (Healy, 2013, 149-151)

- a.  $\text{ti}(\text{ti})\text{-i}$   
twist-OBJ  
'to twist something'
- b.  $^n\text{di}(^n\text{di})$   
twist\AMBITR  
'twist'
- c.  $\text{xaru}\beta^w\text{-i}$   
scratch-OBJ  
'to scratch something'
- d.  $\text{karu}\beta^w$   
scratch\AMBITR  
'scratch'

# Results

# Results

## Target

- ▶ Vowels mutation is slightly more frequent than consonant mutation.
- ▶ Might be unexpected if Nasal substitution (Blust, 2004) and Nasal/Oral alternations (Lynch, 1975) were expected to account for most of the data.

### (9) Consonant and Vowel Targets in MFM

Target	#	%
Consonant	20	43.5%
Vowel	26	56.5%

# Results

## Mutation Edge

- ▶ MFM occurs more often at the left edge.
- mirrors exceptionality of Papuanesia from the global suffixation trend.

(10) Mutation Edge in Papuanesia

Edge	#	%
Left	27	58.7%
Right	17	37.0%
n.a.	2	4.3%

(11) Affixation Edge in Papuanesia and the world (Dryer, 2013b)

	Papuanesia		World	
Edge	#	%	#	%
Left	39	19.2%	152	15.7%
Right	67	37.0%	529	54.6%
other	86	42.3%	288	29.7%

# Results

## Lexical Category

- ▶ MFM occurs more often on verbs.
- ▶ Fits the relative rarity of case and plural marking in Papuanesia (Nichols & Bickel, 2013; Dryer, 2013a; Haspelmath, 2013).
- ▶ Additionally, TAM marking is rather frequent (Dahl & Velupillai, 2013a,b,c; van der Auwera & Ammann, 2013b,a)

(12) Lexical Category of Mutation in Papuanesia

Lex. Cat.	#	%
Noun	12	26.1%
Verb	30	65.2%
Noun&Verb	3	6.5%
Other	1	2.2%

# Results

## Segmental material present

- ▶ Roughly two thirds of MFM with segmental material present.
- ▶ Still one third 'pure' mutation.
- ▶ Surprising because previous work found non-concatenative morphology to be rare in this area (Bickel & Nichols, 2013).

(13) Presence of segmental material in MFM

Segmental material	number	percentage
No	17	37.0%
Yes	29	63.0%

# Results

## Interaction

- ▶ Not all features are completely independent.<sup>1</sup>
- ▶ General dispreference for right edge consonant mutation.
- ▶ Vowel mutation without segmental material is rare.
- ▶ Mutation without segmental material at the right edge is rare.

---

<sup>1</sup>In this section, I report results of  $\chi^2$  tests. However, the data points are not completely independent, because they can include several patterns from the same language. The results should therefore be taken with a grain of salt.

# Results

## Interaction: Edge × Target

- ▶ General dispreference for right edge consonant mutation.
- ▶ Can be related to syllable structure.
- ▶ Word-initially consonants are more frequent than vowels.
- ▶ Word finally, vowels are more frequent.

(14) Universal tendency for left-edge consonant mutation  
 There are more pattern of left-edge consonant mutation than there are right edge consonant mutations.

(15) Target and Edge ( $\chi^2=17.31, p=0.000032$ )

Edge\Target	Consonant	Vowel	Sum
Left	19	9	28
Right	1	17	18
Sum	20	26	46

# Results

Interaction: Segmental Material × Target

- ▶ Only one case of vowel mutation without segmental material present.
- ▶ Surprising and unclear what conditions this correlation.

(16) Segmental material and Target ( $\chi^2=28.1383$ ,  $p<.00001$ .)

Segmental material\Target	C	V	sum
Yes	4	25	29
No	16	1	17
sum	20	26	46

# Results

## Interaction: Segmental Material × Edge

- ▶ Only one case of right edge mutation without material present.
- ▶ Surprising and unclear what conditions this correlation.

(17) Edge and Segmental material ( $\chi^2=12.536$ ,  $p=0.000399$ )

Segmental material\Edge	Left	Right	sum
Yes	11	16	27
No	16	1	17
sum	27	17	44

# Discussion

# Discussion

## Mutation resembles Affixation

- ▶ The dispreference for right edge mutation mirrors the absence of a strong suffixation preference in Papuanesia.
- ▶ Similarly to segmental morphology, mutation tends to occur in the verbal domain.
- ▶ Potential argument for treating mutation and affixation the same, e.g. strictly item based approaches or strictly construction based approaches.

# Discussion

## Left Edge Consonant mutation

- ▶ Consonant mutation shows a strong preference for the left edge.
- ▶ This can be explained with universal phonotactic preferences for CV syllables.
- ▶ Words more frequently have consonants in initial position than in final position.
- ▶ Tendency is expected to hold for all macro-areas.

# Discussion

## Puzzles

- ▶ Tendencies against right edge mutation without segmental material present and against vowel mutation without segmental material remain unexplained so far.
- ▶ No possible explanation by comparison to affixation, since presence of segmental material is a variable.
- ▶ For the same reason, no possible explanation from phonotactics.

# Conclusion

# Conclusion

- ▶ Multiple Feature mutation resembles segmental morphology in edge orientation (left) and lexical category (verb).
- ▶ A strong bias against consonant mutation can be explained by phonotactic tendencies.
- ▶ Correlations of segmental material with target and edge remain a puzzle.

# Bibliography I

- Anceaux, J.C. 1965. *The Nimboran language: Phonology and morphology.* 's Gravenhage: Martinus Nijhoff.
- van der Auwera, Johan & Andreas Ammann. 2013a. Epistemic possibility. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.), *The world atlas of language structures online*, Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. <http://wals.info/chapter/75>.
- van der Auwera, Johan & Andreas Ammann. 2013b. Situational possibility. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.), *The world atlas of language structures online*, Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. <http://wals.info/chapter/74>.
- Bickel, Balthasar & Johanna Nichols. 2013. Fusion of selected inflectional formatives. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.), *The world atlas of language structures online*, Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. <http://wals.info/chapter/20>.

## Bibliography II

- Blust, Robert A. 2004. Austronesian nasal substitution: a survey. *Oceanic Linguistics* 43(1). 73–148.
- Campbell, Philip J. 1991. Phonology of Pitu Ulunna Salu. In René van den Berg (ed.), *Sulawesi phonologies*, 1–52. Ujung Pandang: SIL.
- Dahl, Östen & Viveka Velupillai. 2013a. The future tense. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.), *The world atlas of language structures online*, Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. <http://wals.info/chapter/67>.
- Dahl, Östen & Viveka Velupillai. 2013b. The past tense. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.), *The world atlas of language structures online*, Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. <http://wals.info/chapter/66>.

## Bibliography III

- Dahl, Östen & Viveka Velupillai. 2013c. Perfective/imperfective aspect. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.), *The world atlas of language structures online*, Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. <http://wals.info/chapter/65>.
- Döhler, Christian. 2016. *Komnzo: A language of Southern New Guinea*: The Australian National University dissertation.
- Dryer, Matthew S. 2013a. Coding of nominal plurality. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.), *The world atlas of language structures online*, Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. <http://wals.info/chapter/33>.
- Dryer, Matthew S. 2013b. Prefixing vs. suffixing in inflectional morphology. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.), *The world atlas of language structures online*, Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. <http://wals.info/chapter/26>.

## Bibliography IV

- Gleim, Daniel, Katie McCann, Sören E. Tebay, Jochen Trommer & Eva Zimmermann. 2019. Database on morphological affixation with mutation / phonological features (MAMPF).
- Hammarström, Harald & Mark Donohue. 2014. Some principles on the use of macro-areas in typological comparison. *Language Dynamics and Change* 4(1). 167–187.
- Haspelmath, Martin. 2013. Occurrence of nominal plurality. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.), *The world atlas of language structures online*, Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. <http://wals.info/chapter/34>.
- Healy, David Stephen. 2013. *A grammar of Maskelynes: The language of Uluveu Island, Vanuatu*. Port Villa: University of the South Pacific dissertation.

# Bibliography V

- Kaplan, Aaron. 2008. Stress is the trigger of Chamorro umlaut. *Kansas Working Papers in Linguistics* 30.
- Lynch, John. 1975. Oral/nasal alternation and the realis/irrealis distinction in oceanic languages. *Oceanic Linguistics* 14(2). 87–99.
- Nichols, Johanna & Balthasar Bickel. 2013. Locus of marking in the clause. In Matthew S. Dryer & Martin Haspelmath (eds.), *The world atlas of language structures online*, Leipzig: Max Planck Institute for Evolutionary Anthropology. <http://wals.info/chapter/23>.